

VOL. 20. ÉV.

No. 15. szám.

DETROIT, MICH.

DÖNGŐ

1060—25th STREET, DETROIT, MICH.

1922 szeptember 1.

ÁRA EGY ÉVRE 3 BETEG DOLLÁR
AUSZTRIA ÉS A DÖGMADÁR



Kuhn rajza a Rocky Mountain News-ban.

VAS ANDRÁS

Verses mese a vándormadarokról.

Tizenkét részben

Irta: KEMÉNY GYÖRGY

AJÁNLÁS

Hozzád szól beszédem: végiggázolt népem,
Ki évezred óta csetlő-botló lépten,
Vérezted, izzadtál, váltig csak szenvedted
S átkozott bérül most rád borúlt szemfedél,
Lélekkel ajánlom féltő íráscmat,
Hallgató sorokban hangos sírásomat.

Olvasd el az írást, értsd meg a nagy sírást;
Válaszként fogadj meg áldott munkabírást.
Fajmentő dolгодban ne legyen megállás,
Igy lesz a sírásból megváltó, nagy áldás.
Józan eszed éles, izmos a két markod;
Győzelemre jutsz, ha gyeplődöt jól tartod.

Nincs a nagyvilágon fajrokon testvérünk,
Akitől bajunkban vállat vállhoz kérjünk;
Olyanok vagyunk, mint pusztán magános fa,
Melynek ágát villám százszor megcsapdosta,
Mégis ősgyökérrel tartozunk a földhöz;
Tenger könnyel-vérrel ázott magyar röghöz.

Egy évezred óta az volt átkos vétünk:
Öntestünket tépve mindig csak mást védtünk
S míg kemény tusákban hű magyar vért vesztett:
Pártfogoltak nekünk ácsoltak keresztet
És járjuk jajongva véres Golgotánkat;
Nincs erőnk, hogy védjük a szülőanyánkat.

Kit török tatárral el nem pusztíthattak:
Mosolyog még arra muskátlis, kis ablak.
Feltámadhatsz egyszer, édes magyar népem,
Csak testvérgyűlölség rongyokba ne tépjen!
Lecz még neked egyszer vig feltámadásod,
Sírodat ha folyton nem magadnak ásod.

Nagy Amérikában írtam írásomat,
De magyar szív sírta minden sírásomat;
Amilyennel írtam: vedd olan lélekkel!
És ha megváltásod égő napja felkel:
Jussanak eszedbe vándorútra tértek,
Akik jóban-rosszban mégis csak testvérek!

VEGYES HIREK

Ausztria olyanná lett, mint a hering, melyről leették a húst. De a szálkák még mindig megmaradtak és ugylátszik, hogy valakinek a torkán akadnak még ezek a szálkák.

A magyar nemzetgyűlés elnöke lemondott. A nagybirtokot súlyosabban terhelő adókról volt szó és ezt még a különben derék Gaal Gaszton nagybirtokos se bírta el, mert ő is a közmondással tart, hogy "minden szentnek maga felé hajlik a keze."

Berlin városának nem jutott pénze arra, hogy rendőrfőnökét kiküldje tanulmányuttra Amerikába. Mennyivel jobban áll Magyarország, ahonnan seregestől tódulnak államköltségen a tanulmányozók Amerikába és a tanulmányozás abból áll, hogy esznek-isznak New Yorkban. És még mondja valaki, hogy kis nemzet a magyar!

Henry Ford kijelentette, hogy szeptember 16-án bezárja gyárait, ha a kormány nem esinál rendet a sztrájkok terén és tovább is eltűri, hogy a Wall Street fejedelmei kizsarolják az amerikai nemzetet. Mégis kurue legény ez a Ford, mert meg meri mondani az igazat, pedig azért fejbeverés jár a közmondás szerint.

Clevelandban egy magyar aszszony agyonlötöte magát a maeska miatt és ezért nagy a esodálkozás mindenfelé. Pedig hát az amerikai magyarok egy része sokszor egy-egy egérke miatt is kitaposná egymás belét.

A clevelandi magyarok alaposan hajbakaptak Baltazár miatt és most elmondhatják a közmondással: "Atdál, uram, Baltazárt, de nincs benne köszönet!"

MEGRENDELTE MÁR

Vas Andrást, az amerikai magyarokról írt nagyszerű könyvet, amit Kemény György írt?!



VIDÉKI KRÓNIKA

NEW YORK állam egyik magyar lakta helyén nagy lakodalomra készültek, a vőlegény kijelentette, hogy a buffalói cigányokat fogadta meg és lesz olyan lagzi, aminőt eddig nem láttak az ottani magyarok. Nagyban folyt az előkészület és a bodi tíz gallon holdvilágot vitt a lakodalmas házhoz, de a miszisz nagyon megijedt és másnap arra kérte a bodit, hogy vigye el máshová azt a sok ködmönlevet, mert ha rajtaesapnak a száraz legények, hát nagyon drága lesz a lagzi.

A lakodalmon ugyancsak mulattak a vendégek, az egyik miszter, aki alaposan holdvilágos volt, odaesapott egy beteget a cigánynak és ráparancsolt, hogy huzza el az ő nótáját, mert a misziszével akar táncolni. A cigány el is kezdte, hogy aszongya:

— Asszony, asszony szeresd az uradat!

A miszter összeütötte az opeect és a miszisz helyett egy öreg négert kért fel táncra, de a néger kijelentette, hogy ő esárdást nem táncol, csak valcert. Ezt pedig a miszter nem tudta és így bánatában lefeküdt egy lócára s mikor a multság végén költögetni kezdtek, hát nagyon tiltakozott, hogy őt ne báderolják, mert ő meghívott vendég. Csak másnap déltájban ébredt fel a miszter, akkor vette észre, hogy vége a multságnak. Kábult fejfel hazaballagott és otthon elkezdte a vadászatot; a fe-

leségét nézte őznek és elkezdte zavarni a ház körül. A vadászatba beleszólt két nagybotos és a miszter hüvösre került. Másnap reggel tíz dollárt fizetett a szállásért, de meg is fogadta, hogy többet nem vadászik.

A buffalói "sófer" pedig két muzsikussal hazafelé indult a lagziból s utközben összetalálkoztak két száraz legénnyel, akik felkértek a koesira. Mikor a "sófer" kinyitotta az ajtót, hát szépen kifordult a koesiből egy gallon holdvilág, amire a száraz apostolok elfogták a "sófert", akít 1600 dollár biztosíték mellett boesátottak szabadon. De a buffalói primás is megjárta, merthogy egy kis kutyát kapott ajándékba és mikor a vonatba akart szállni az ajándékkal, a konduktor letessékeltte a vonatról és így a primás nagyszomorúan lemaradt.

Egyébként minden tekintetben jól sikerült a világhírű lagzi, mert még az ujságban is benne voltak a vendégek, csak a vőfélyek és koszos lányok maradtak ki, de hát a közmondás szerint a szegénynek mindig hátul van a helye.

West Pullmanon az egyik bodi névnapra készült és meghívta arra összes legény-barátait. Azt mondta, hogy ő Horthy-katona volt odaát, hát majd megmutatja, hogyan kell névnapot ülni egy szabad országban. Ment is a multság úgy esti tizenegy óráig, de

akkor a névnapos bodin annyira erőt vett a ködmönlé, hogy a primást nézte a mamájának s megölelve panaszkodott neki, hogy ő névnapra hívta meg a bodikat, de egyik se mond rá köszöntőt. Az egyik bodit úgy meghatotta a sírás, hogy belefogott egy dikcióba, csak hogy a holdvilágtól elfeledte a magyar nyelvet és románul mondta a pohárköszöntőt. Erre az ünneplő bodi ki akarta zavarni a vendégeket, de az apja közbeszólt, hogy ő menjen, a vendégek pedig maradjanak. A névnapos bodi bánatában kiment és belefeküdt a dudvába, ahol sirva panaszkodott, hogy neki se apja, se anyja. Közben a szunyogok félholtra marták s nagy szerencséje, hogy a mamája keresésére küldött két bodit, mert másként megették volna az éhes állatok. Mikor bevitték a bodit, azonnal felforgatta az asztalokat és kizavarta a vendégeket. Erre azután az apja is közbeszólt: "No, ha te elzavartad a vendégeket, hát én meg szépen lefektetlek." Le is fektette úgy, hogy egy hétig nem birt dolgozni.



A KERESZT

ott van minden hátralékos neve mellett a piros cédulán. Nézze meg tehát a Dongóján levő címzést és ha keresztet lát a neve mellett, akkor ne várjon tovább, hanem küldje be a betegeket a Dongónak, mert egyszer csak az öreg Dongó is nagyon megharagszik és besztrájkol. A Dongó hónapokon át türelemmel várt a betegekre, de mindennek vége van egyszer. Jóraló, becsületes ember nem kívánja el a más munkáját ingyen. Az öreg Dongót megbetegítette a sok gond és munka, azért minél előbb várja a medecinára valót,



VETERÁN PESTA

régi amerikai és Zöldfülü Marci

ELMULT már a becses nevem napja is, mámind István kiráj napja osztég még csak lyó kedvem se vót, pedig Klevelandba órajtosan megtartották a zistvány kirájt, merhogy a Jakab Pistának meg Petró Dsiminek is akkor van a becses neve naptya. Hát vót is áldomás rogyásig, de nekem még csak nem is szóltak, így azutég csak egy kis rézindsekket tuttunk bekapni a Marcival. No de így is lyó vót, mer aszondi Ergh borbéj miszter, hogy ott se kapott be senki, ahun ók vótak, hát mondok mit ér a zojjan névnap.

Mondok leglyobb vóna elmenni Gyásztonba mer ott kiatta a major a zordert a szalonosoknak, hogy mérjék csak szépen a régi sert, a kibül érdemes innya, merhogy igen rossz a gyásztoni viz, hát nem akari, hogy korelát kapjanak a zemberek. No, hát csak derék, okos ember a gyásztoni major oszt ha prezident választás lesz, hát én rá szavazok. De azér izenhetett vóna, mer akkor mink is lementünk vóna a Marcival vasuton gyalog oszt legalább eccer órajtosan neki dültünk vóna a bérének, akin szkuner vót.

De hát most már gyünnek a júhbáldok oszt maly csak lesz még szölő lágy kenyérral. A pricsporti szöveccség 30 esztendős lesz oszt nagy üdnap lesz Pricsporton, a ditrojiti Kossuthisták is júhbáldoznak, hát mondok csak gyözze a zember a fejét ide meg oda kap-

kodni. De nem kívánom, hogy ugy üssenek be a júhbáldok, akárcsak a zöreg Dongó júhbáldja. No de nem is csuda, merhogy ki törődik itt holmi pennarágóval.

Oszt Baltazár püspök is elment már, de keveselte a persej pénzt. Aszondi, hogy 18-ótz ezer beteg igen keves. No, mondok, hát mit szólt vóna akkor, ha annyit kapott vóna, mind a zöreg Dongó, aki pedig elég régi ismerösünk vóna csak az a hibája, hogy még mindig gyalog jár. Mér nem választott valami rendes mesterséget?!

Mit irnak az előfizetők?

Itt küldöm a 3 beteget, bár családós és sztrájkoló bányász vagyok. A potyásoknak azt kívánom: járjanak ugy, mint a Nagy Mihály lova, amelynek a gazdája harapta le a fülét.

Shinnston, W. Va. Pogány Lajos

Az előfizetésem rövidesen lejár és azért itt küldöm a 3 beteget, mert nem szeretnék a potyások közé tartozni. Minden becsületes ember tudhatja, hogy potyán lapot nem lehet jártni.

Chicago, Ill. Révész Balázs

Bocsánat, hogy így elkéstem az előfizetésemmel, de azt hittem, hogy az óházába fogok menni, és így meg akartam várni az időt. A hazame-nésből nem lett semmi és így mellé- kelve küldöm a 3 dollárt, mert hiszen a mi öreg Dongónknak éppen olyan nehéz a megélhetése, vagy talán még nehezebb, mint bármely szegény munkásembernek. Kívánatos lenne, hogy odahaza a magyar népnek is legyen egypár száz Kemény Györgye.

Northampton, Pa. Salamon Ferenc
Köszönetet mondok a szerkesztő- ségnek, hogy bár előfizetésem régeb-

ben lejárt, mégis küldte címemre a Dongót. Igaz, hogy köszönetért nem lehet papirt vásárolni, vagy nyomdát fizetni, de én a legjobb akarat mel- lett se juthattam előbb a 3 beteghez. Most mellékelve küldöm a hátralékot és az előfizetést s maradok továbbra is a Dongó hü olvasója

Wheeling, W. Va. Somogyi István

Előfizetésem már régen lejárt s a Dongó bizonyosan azt hitte, hogy a Carneval eltáncolta a három bete- get. Ebben a kánikulai melegben na- gyon marják az embert a dongók és kénytelen leszurni a három zöldhasú beteget. Mellékelve küldöm tehát a beteget, hogy ezután nyugodtan pi- pálhassak a poroson.

Perth Amboy. Csaba Imre.

Itt küldöm a három beteget a Don- góra. Szerettem volna négy évre küldeni előfizetést, de nem tehetem. Kívánok sok jó egészséget és még több kitartást a Dongónak.

Detroit. Mrs. Helen Mokry.

Itt küldöm a 3 dollárt, egy kicsit megkéstem, de nem feledkeztem meg a Dongóról, mert minden valamire való magyarnak kötelessége megbé- csülni és támogatni a magyar iránt.

Coplay, Pa. Szilágyi Lajos

MAGYAROM!

Osztrák koronával fizessenek ki, ha potyán olvasod a Dongót!

WEISS MÓR
HAZAI ÓRÁS és ÉKSZERÉSZ
THE JEWELER
7902 West Jefferson Avenue
Detroit, Mich.
ELAD NAGYBAN ÉS KICSINYBEN

BEFŐZÉSEK IDEJE VAN MOST!

Tehát feltétlenül szükség van üvegekre (Fruit Jar) üvegtetőkre stb., ugyszintén befőzésre alkalmas edényekre, fakanálra, mindenféle szűrőedényre.

SZŐLŐPRÉSEK ÉS HORDÓK

SZINTÉN NAGY VÁLASZTEKBAN KAPHATÓK

Ezen árak rohamosan mennek fel. Saját érdekében helyesen teszi, hogyha azonnal megveszi azokat.

KÖEDÉNYEK ÉS KÖKORSÓK

mindenféle nagyságban a legjutányosabb áron házhoz szállítva.

FIGYELJE ALLANDÓAN KIRAKATUNKAT!

SZABOTT ÁR MINDEN VEVŐNEK.

MINDEN MEGVETT ÁRUT KIVÁNATRA HÁZHOZ SZALLITUNK.

GEGUS TESTVÉREK

VAS- ÉS FESTÉK KERESKEDÉSE :: 8130 W. JEFERSON AVE.



Himlervillei esetek

HIMLERVILLE az egyik bodi tehene szép üszőt ellett, a bodi szörnyen örült, hogy így meg úgy, milyen szép tehenet fog ő abból nevelni, de mivel a borjut nem kötötte meg, az elszökött. A bodinak jelenti a miszisz, hogy odavan a borju, de ő nem hitte és azt mondta a miszisznek, hogy majd megleli, de akkor a miszisznek ad is egy boxot amugy visszajárul. Ki is ment a bodi, kereste a borjut ahol csak keresni lehetett, de mindhiába. Végre nekiment a hegyeknek és olyan keserves bögést vitt végbe, hogy az még a legműveltebb tehének is becsületére vált volna. A borju azonban mégse jött elő. Végre is a bodinak eszébe jutott, hogy a borju nem ér többet három dollárnál, tehát nem érdemes keresni, holott ő a kereséssel hat vagy hét dollárt elszalaszt. Elment hát a munkába, de olyan mérges volt, hogy mérgeiben lehozta a strekkesnek a lábáról a gummicipót.

Az egyik háznál a bodik politizáltak és az egyikök nagyon pártolta a borsevizmust, s kijelentette, hogy addig nem is lesz jó ebből a felforgatott világból, amíg a borsik nem nyernek. Magyarázta is a bodi a borsevizmus előnyeit és fejtegette ezen áldásos rendszert, mely szerint ha valakinek van kétszáz betege, úgy az egyik százat köteles odaadni annak, akinek egy sincs, mert amint ő mondá, ő szívesen odaadná az egyik százat a másiknak. Mielőtt a bodik a borsi politikát kezdték volna tárgyalni, a főborseviki bodi mutogatta az új áncuját, hogy milyen olcsón vette még pedig két nadrággal. Így az egyik bodi bizonyosan az egyik új nadrágra való tekintettel szívesen felesapott volna borsinak, meg is mondta a főborsinak, hogy az elv szerint legyen szíves és adja át az egyik új nadrágot! "No már azt nem"! — csattant fel a főborsi elvtárs. És azóta nem is tanácsos neki a borsi rendszert emlegetni, pedig az a bodi, a melyik a nadrágért beállt volna az új pártba, kijelentet-

te, hogy ő meg szintén átad a főelvtársnak három kiskoru borsit, mert hát az a rendje a dolognak, hogy mindent meg kell felelni.

Nem hiába halad a magyarok bányája olyan gyors tempóban, hiszen mind csupán olyan bodik dolgoznak benne, akik csupa ész. Még a bányakárékra is átragadt ez a megállás nélküli haladás, mert például az egyik strekkes bodi meg is láncolta a strekkeset és a kárék nem respektálták, hanem feltartóztatlanul haladtak előre s vitték magukkal még a strekkeset is. Nem is tanácsos a bodi előtt a láncot emlegetni.

Az egyik bodi meg már annyira rászokott a magyarok plézén az angol beszédre, hogy már alig tud magyarul. A formántól is mindig csak angol bodit kér, mert hát azzal jobban esik neki a társalgás. A minap is ugyan-csak társalgott a bodi az ángliussal és keményen mondogatta, hogy: "Ju maris, bodi?", de az ánglius sehogysen akarta megérteni az új nyelvet. Végre akadt egy másik bodi, aki találmomra megmondta az ángliusnak, hogy a bodi a miszisz után érdeklődik, de az ánglius erre a kérdezősködő bodit az öklével tanította az uifajta angol nyelvre.

A FORRÓI KISBIRÓ

Az abauj megyei Forróra így hirdette ki egyszer a kisbíró az országos vásárt:

"Ország világos vásár lesz minden ember hajjon meg."

DR. FARKAS GÉZA

5000 DOLLAR BIZTOSÍTÉK
:: AZ ALLAMNÁL ::

és pontos elintézése. Pénzküldés, jogi Magyarországi és itteni peres ügyek gyors tanács és hűjegy.

FORDULJON HOZZAM BIZALOMMAL.
1958 Genesee Street Toledo, Ohio

MURIN JÁNOS

ÓHAZAI PÉKMESTER

325 CONOVER STREET,

DAYTON, O.

Ohio állam egyik legnagyobb magyar sütődéje.

Naponta hazai módon süttött, friss kenyér és sütemény kapható a legolcsóbb áron. Pontos és lelkiismeretes kiszolgálás.

EGYEDÜLI MAGYAR PÉKÜZLET DAYTONBAN!

HIMLERVILLEI KISZÓLÁSOK

Talajt fogott a szivekben a sármánykodás.

Mindenfélét beszéltek ezek az utszélen haladó emberek.

Innen tisztán fognak hazamenni a részvényesek.

Sok pénzemem elharangozta már az indsaj.

Levette a szivarról a cimszalagot.

PÉCSI JÁNOS

HUS- ÉS FÜSZER-
ÜZLETÉBEN

mindig friss hus és fűszer áru
vásárolható.

543 S. YALE STREET
Phone: Cedar 2156

W. H. SCHWARTZ

Első magyar
ügyvéd és hit-
tes közjegyző
Ohio államban, 512 Society for Savings
épületében, Cleveland, O.
Telefon: Cuhahoga central 3350—E.
Bell Main 5720.

Tel. Princeton 2584-R.

DR. MAJOROS JÁNOS

MAGYAR FOGORVOS

8820 Buckeye Road, Cleveland, Ohio

Rendelő órák: Hétköznap délelőtt 9-től
este 8 óráig. — Vasárnap 2—5 óráig

KOZELL JÓZSEF

tudomására adja összes barátainak és ismerőseinek, hogy a 300 Grand Str., cor. 3rd Ave. alatti saloon helyiséget megvette és azt ujjonnan berendezve ÉTTEREM ÉS LUNCH ROOM-AL

egybekötte, vendégeit a legjobb kiszolgálásban fogja részesíteni. Ne mulassza el meglátogatni ha Pittsburghba jön.

KOZELL JÓZSEF

300 GRAND STREET
PITTSBURGH, PA.



MUFFOL MISKA

FŐBURDOS SZAVALATAI

EBBE a kutya strájkos világba mán a misziszek is igen rátartóságoszt némejjik strájkol is. Hát mondok ha sokat okoskodnak, akkor én is gondolok egyet oszt én is strájkolni fogok úgy, hogy megházasodok. Mondok most ugyis nyakrafőre mennek férhe a Rakodfele olajos unokáji, hát maj én is megcsipek egyet, merhát én is vagyok tán ojjan legény, mind holmi parádés kocsis. Hát nem vagyok?!

Krájservillén meg a zegyik miszisz ugyan csak beszedett a miszterével együtt a munsájnbul oszt a rosszmáju fíjatalok vilbárén eltolták a miszisz a liver partyára oszt otthagyták. Mikor a miszisz kirózanodott, hát elindult hazafelé oszt ott összetanálkozott a zurával, aki megkérdezte tüle, hogy hol vót. A miszisz aszongya, hogy fürödni vót. Hát aszondi a miszter azt látom, mer igen elásztál.

A gerii hatos plézen meg a zegyik bodi hitta a görli a sóba, de a görli aszonta, hogy nem mén, mer kesztor olajat vett be. Hát a bodi úgy megijedt ettül, hogy a fejéhez kapott oszt raduvéba elszalatt.

Az egyik perth ambolyi bodinak meg avvót a szokása, hogy ha bekapott, hát a könnyejit a zágyra sirta. Ezér oszt a miszisz kiadta neki a tájmot a nyujtófával de úgy, hogy a bodi marokra fogta a bal ódalát.

De nem szavazok mán többet, mer hogy ebbe a strájkos világba nem akarok óbertájt dógozni. De hogy most van a zugorka savanyítás ideje, hát amejjik miszisz ugorkát akar berakni, hát csak izennyen, merhogy szívesen helperezek. Órajtos a ziborka télen a disznósággho. Jubecse!

ESETEK "NYUL GYŐZI"-BŐL

NEW BRUNSWICK-on nagy julium volt márcsolással egybekötve s az egyik linden bodi nem elégedett meg a nappali márcsolással, de megtoldotta az éjszakaival, mert lekéselt a káréról és így gyalog kellett hazamennie. Nagyon elfáradt a bodi a dupla márcsolástól és azonnal le akart feküdni, hamarosan le is vetkőzött, csak a gallér, nyakkendő meg a sapka maradt rajta, de ezekkel már nem akart bajlódni.

Nagyon szereti egyik new brunswicki miszter a ködmönlevet, be is csudálkozik sokszor ugyanmíra, hogy le kell feküdnie. Rendesen az ágyra fekszik a miszter, de mindig az ágy alatt ébred fel, merhogy nagy benne a virtus és addig rugdalózik, hogy végül az ágy alá rugja önmagát.

Perth Amboyban elhivatta egy miszisz a másik ismerős miszisz, hogy menjen csak át hozzájuk, merhogy nagyon beteg az anyja és szeretné, ha megnézné a beteget. A miszisz el is ment beteglátogatóba, de mire oda ért, akkorra már a nagybeteg a porcsón ült és nevetgelt. A hívó miszisz erre kijelentette, hogy nem beteg az anyja, csak a tükrös kasznit akarta eladni a beteglátogató miszisznek, a ki olyan mérges lett, hogy csak azért se vette meg a kasznit.

Az alpai miszisz azt mondta a bodinak, hogy vágja le a kakast. A bodi szót is fogadott, levágta a kakast és beletette a tálba, de mikor a miszisz le akarta forrázni, a kakas már a többiek között bokázott az udvaron.

A bodi dühös lett, elcsipte a kakast és lecsapta a "hacsek"-kel, vagy legalább is azt gondolta, hogy lecsapta. De alighanem mellé csapott a bodi, mert a kakas nemsokára már a kerítésen kukorékolt és fület mutatott a bodinak, aki végül is kapta a nagy puskát és úgy belédurrantott a hamis kakasba, hogy az végül is utolsót rugott.


A Dongó alpai beteglátogatója elment Eastonba és ott úgy beszedett a ködmönlevél, hogy elballagott a gyárhoz és ott a kéményben nézegette magát, mert jókedvében tükörnek nézte a kéményt. Majd pedig a nagy nézegetés után megölelte a kéményt és pedig olyan alaposan, hogy csaknem ropogtak a nagy kémény bordái. Az ölegetés után utnak eredt hazafelé, esakhogy egy kicsit tévesztett és Bethlehem felé indult. Mikor már vagy négy mértföldnyit gyalogolt, megkérdezte egy anglus farmertől, hogy messzi van-e még Easton? A farmer azt felelte, hogy messzinek elég messzi, de ha még egy kicsit gyalogol, hát elér nemsokára Bethlehembe. Erre azután megfordult a beteglátogató és visszakutyagolt Eastonba, ahová el is ért éjjeli tizenegy órakor. Hát néha a beteglátogatók is eltévesztik a lépést.

IGAZI FINOM SZŐLŐ-MUST KAPHATÓ. RENDELJEN MOST.
IRJON ARAKÉRT.
THE SWEET VALLEY
PRODUCTS COMPANY
SANDUSKY, O.

ROTH BANKHÁZAI



ERŐS
MINT A
SZIKLA



PÉNZKÜLDÉS HAJÓJEGYEK
KÖZJEGYZŐI IRODA
HAZAI JOGI ÜGYEK

401-403 Jerome St. McKeesport, Pa.
Pittsburgh State Bank
506 Grant St., 507 5th Ave.
Pittsburgh, Pa.



KRÓNIKÁS ADOMÁK

JULIUS harmadikán nagy haditanácsot tartottak a chromei bodik, hogy "förgyulájkor" elmennek New Yorkba és megnézik a labdázókat. Öten voltak a bodik, akik közül az egyik cartereti már reggel hat órakor bezörgetett a Dongó beteglátogatójánál, hogy aszongya siessen, mert elkésik a "tralit". A beteglátogató hamar össze is kapta magát, mert tudta, hogy lesz elég ködmönlé, hát nem akart elmaradni. Hamarosan előkerült még két bodi és így csak az ötödik hiányzott, akiért elmentek, de hogy az éppen koszkaparással volt elfoglalva, hát az egyik bodi azt tanácsolta, hogy menjenek el időközben szivart venni. Végigsétáltak a főutcán, de az ünnep miatt zárva voltak a boltok. Az egyik bodinak eszébe jutott, hogy van neki egy ismerőse, a kinek cipőüzlete van, hát ébresszék fel azt, majd az ad szivart nekik.

A stóros bodi, aki agglegény, előző este az ubricsi pikniken volt és nagyon elaludt a ködmönlétől. Végre vagy husz pernyi zörgetés után még is csak felébredt és kiugrott a hátsó szobából gatyaszárban és revolverrel a kezében, mert azt gondolta, hogy valami csintalan bojszok zavarják nyugalmaát a "förgyuláj" örömeire. Mikor észrevette az ismerős bodikat, hirtelen becsusztatta a revolvért a gatyaszárba. A bodik erre szörnyen bevásároltak: az egyik vett egy csomag "csum-gam"-ot, a beteglátogató egy pakli csomagot, a harmadik meg egy doboz cigarettát. A stóros bodi igen mérges volt és kijelentette, hogy ilyen pasasokra nem kíváncsi, akik csak akkor mennek hozzá, amikor máshol csukva van és egypár centért kizavarják őt az ágyból.

Nagy szóváltás lett belőle és talán össze is horgolnak, ha az ötödik bodi meg nem érkezik és nem jelenti, hogy jó lesz sietni, mert jön a káré. A Newark-ról jövő földalatti vonatot vették s mivel az egyik bodi nem utazott még föld alatt, ijedtében attól tartott, hogy nem látja meg többé a napvilágot és félelmében megölelte a mellette ülő néger görli. Azt gondolta, hogy az ugyancsak mellet-

te ülő beteglátogatót ölelte meg, de a rossz oldalra fordult s bár a görli szabadkozott az ölelés ellen, a bodi olyan szorosan tartotta, hogy még szólni se tudott. Mikor napvilágra értek, akkor vette észre a bodi, hogy kit ölelgetett. Kétszer is megdörzsölte a szemét, mert hirtelen azt gondolta, hogy kulimáznak vált mellette a beteglátogató. De hogy a többi bodik nevetni kezdtek, hát szörnyen röstelte a dolgot és szivarszipkát ígért a bodiknak, ha nem szólnak az esetről.

Dél felé nagyon éhesek voltak a bodik és bementek egy ánglius vendéglőbe, ahol négy "szték"-et rendeltek, míg a beteglátogató kijelentette, hogy ő magyar ember és így megmarad a régi szokás mellett, vagyis rendel két teknősbéka levest. Az egyik hosszú bodi nagyon éhes volt és megette az asztalon levő kenyeret s mikor a "szték"-et bevitték, nem volt hozzá kenyér. A bodik egyébként se tudták megenni a "szték"-et, mert hogy ánglius szokás szerint véres volt és a bodik azt mondták, hogy ők nem esznek nyers hust. Így azután a beteglátogatóra maradtak a "szték"-ek, meg is pakkolta magát úgy, hogy hárman vezették ki, akárcsak a menyasszonyt. De a bodik hallgattak a dolgról, mert attól féltek, hogy elrántja a nótájukat a Dongó.

Az egyik chromei bodi stórt akart nyitni a szomszédos plézen és nagyban mondogatta, hogy ő majd elszedi az ottani stórosoktól a koszcimereket, akik még sötétségben vannak és majd ő gyújt világságot koponyáikban. Meg is kezdte a bodi a házépítést, de egy másik bodi azt jósolta neki, hogy jobb lesz, ha felhagy a tervével, mert úgy megbukik, mint a parancsolat. A bátor bodi meggondolta a dolgot és míg a miszisz elment valahová vizitbe, kitétte a félig elkészült házra a kártyát, hogy eladó. Mikor a miszisz hazament, ijedten látta a kártyát és rögtön levétette a miszsterrel és kijelentette, hogy a ház nem eladó és ő ott akar maradni. A miszster szót fogadott és a megbékülés után a mi-

szisz tanácsára felültek a "trak"-ra, hogy elmennek koszcimerek után. Csakhogy egy kis baleset történt, mert az Amboy utca keresztezésénél kiesett a ködmönleves üveg és összetört a kövezeten. A nagybotos észrevette a dolgot és ráfűtyült a bodira, hogy álljon meg. Meg is állt a bodi s a nagybotos előbb átkutatta a "trakk"-ot, azután pedig ráparancsolt a bodira, hogy tisztítsa el az üvegcserepet az utcáról, mert ha nem, akkor hüvösre teszi. A bodi kénytelen volt suflit meg seprűt szerezni és a járókelők mulatságára összeseperni az üveget. Dühös volt a bodi és oda szólt a miszisznek, hogy hát csak azért nősüljön az ember, hogy a miszisz szépen üljön, a miszster meg seperjen?! A miszisz visszazólt, hogy ő nem iszik ködmönlevet, hát nem is sepri össze az üveget. A bodi megfogadta, hogy máskor otthonhagyja az üveget, ha koszcimerek után megy. Nem is tanácsos tőle megkérdezni, hogy becsinálta-e már a "trakk"-on a lyukat?!

ÉRTESETÉS.

Utóbbi időben nagyon divatba jött, hogy egyesek minden megbízás nélkül felszedik a Dongó betegeit és meg is tartják azokat emlékül. Ezután tekintet nélkül kidongjuk azok neveit, akik megtartják a Dongó betegeit.

KERESTETÜNK

olyan egyént, akiről a szeplőt nem tudjuk eltávolítani, ha az utasítás szerint használja

HERMAN-féle SZEPLŐ-KRÉMET
HERMAN SZEPLŐ CREME CO.
Dep. 5. AUBORA, ILL.

FORDITÁST

angolból magyarra, vagy
magyarból angolra

gyorsan és jól

elvégeznek a Dongónál. Ha van valami fordítani valója bármily modern nyelvről, csak küldje be bátran erre a címre:

DONGÓ

1060—25th STREET
DETROIT, MICH.

DONGÓ

Megjelenik havonta kétszer.

Szerkesztő: **KEMÉNY GYÖRGY**
Rajzoló: **KEMÉNY JÁNOS.**

ELŐFIZETÉSI AR:

Amerikában egy évre	\$3.00
4 hónapra	\$1.00
8 hónapra	\$2.00
Magyarországra egy évre	\$3.50

A DONGÓ CIME:

1060—25th Street, Detroit, Mich.

DONGÓ

HUNGARIAN COMIC PAPER
PUBLISHED SEMI-MONTHLY
Editor: **GEORGE KEMÉNY.**

Entered as second-class matter July 15th,
1916 at the Post Office at Detroit, Mich.,
under the Act, of March 3, 1897.



VIGYÁZÓ JÁNOS

MEGFIGYELÉSEI

JUBILEUMRA készül az amerikai magyarság: a Bridgeporton székelő "Amerikai Magyar Segélyező Szövetség" üli meg harminc éves jubilumát és ezen az évfordulón ott lesz legalább lélekben az egész amerikai magyarság. A jubiláló egyesület a harminc esztendő alatt sok-sok emberbaráti dolgot művelt és ma, bár számban nem a legnagyobb, de erősségben és megbízhatóságban a legjobb magyar egyesületek egyike. A megszilárdítás, a biztosabb alapokra való fektetés a mostani vezetőség érdeme. És amikor a szövetség ünnepel, adja meg az érdeemes munkásoknak is kiérdemelt bérüket. Ezzel az ünnepeléssel kapcsolatban jut eszembe a régi nóta, hogy bármi-

lyen idősök s bármilyen erősek legyenek is a magyar egyesületek, mégis csak az lenne az igazi megoldás, ha legalább emberbaráti intézményeink találnának módot arra, hogy végre valahára együtt legyen az amerikai magyarság.

A rémes világháborút követő katasztrófa valósággal a sir szélére juttatta Magyarországot, melynek szerencsétlen fiai még most is folytatják a régimódi politikát és az összefogás helyett száz pártra oszolva különféle rongy jelszavak alatt szorongatják az egymás torkát. Drozdy Győző nemzetgyűlési képviselő a többi között ezeket mondta egy amerikai magyar ujságírónak:

"Hét millió magyar. Tizenhat vármegye. Ennek kétharmada kétezer mágnás, nábob, kiskirály, bank, új földesur kezén. Egyharmada félmillió kiscgazdái, törpebirtokosé. Hetedfélmillió emberé pedig a munka és verejték. Minden tíz emberre jut egy tisztviselő. Üres a kamránk, az ólunk, a magtárunk. Hallatlan pénz-pocsékolás. Tobzódó cím- és rangkórság."

Ilyen a helyzet Magyarországon s a lelki egyensúlyukat veszített magyarok nem tudnak változtatni az állapotokon. Az amerikai magyarság befolyása lennithetne valamit a helyzetén, de az amerikai magyarság is pártokra osztott, közönyösségbe zökent népség, amely önmagával se törődik többé. Azért lenne fölötte kívánatos, ha a magyar jubileumokon kiindulna az amerikai magyarság egyesítésének eszméje.

Baltazár püspök hosszas itt tartózkodás és ünnepeltetés után visszatért Magyarországra és a búcsúzkodásnál kijelentette, hogy

nincs megelégedve a gyűjtött összeggel. Hát a gyűjtött 18 ezer dollár az amerikai magyarság számarányát tekintve nem tulságosan nagy összeg, de a jelenleg való gazdasági állapotokra való tekintettel mégse megvetendő összeg. Mégis csak jobban járt úgy a püspök, mint a debreceni kollégium, mintha semmit sem adott volna az amerikai magyarság. Igaz ugyan, hogy ennél az "isteni Zsazsa" is többet vitt el innen, de hát a lábszárakkal még mindig nagyobb eredményt lehet itt elérni, mint a tudománnyal telt koponyákkal. Baltazár püspök kijelentette, hogy 1924-ben újból kijön ide. Az lenne a tanácsunk, hogy akkor kevesebb legyen a parádé, az eszem-iszom és több a munka s az eredmény is nagyobb lesz, mert ha a parádék ára is a gyűjtéshez csatolódnak volna, akkor egyáltalán nem lehetne ok a panaszkodásra.

A sztrájkoló bányászok nagyobb része már visszatért a munkába, a vasuti munkások ellenben még mindig sztrájkolnak és így a bányászok nem igen dolgozhatnak, mert a vasutak nem tudják szállítani a szenet. Az iparvállalatok azzal fenyegetőznek, hogy a szénhiány miatt bezárják a telepeket, a tél mindjobban közeledik és a száz milliónyi nemzet megrettenéssel várja, hogy miként fog megfagyni télen. Hát van ennek az országnak vezetőse, vagy nincs?! Meddig lesz még a bánya-bárók és vasut-mágánások érdeke előbbrevaló a száz milliónyi nemzet érdekeinél?! Csak nem akarják azt bevárni, hogy a megcsömörlött nemzet indítsa meg a sommás eljárást?

A JÖVŐ SZÁMBAN

megkezdjük azok neveinek közlését, akik eddig előfizettek a "Vas András" c. költői műre.



Bocsánatot kérek

MAHOLNAP husz esztendő lesz a Dongó és a 20 év alatt soha egyetlen száma se maradt el eddigé, még az "ifju Lujza" karjai között is megcsináltam annak idején a lapot. Ez év augusztusában érte először az a szégyen a Dongót, hogy két száma elmaradt. De most nem tudtam volna megcsinálni a lapot, ha mindjárt akasztófával fenyegettek volna is. Az amerikai magyar lapok legnagyobb része barátságos jóindulattal leköszölte azt az értesítést, amelyben jeleztem a Dongó elmaradásának okait. Egy-két kivétellel jóindulatu sorokkal kísérték értesitésemet ujságos kenyereseim, amiért fogadják köszönetem.

A Dongó előfizetőinek külön is tartozom azzal, hogy elmondjam az augusztusi két szám elmaradásának okát a Dongóban. Többször olvashatták már, hogy nagyszabású költői művön dolgoztam, amit be akartam fejezni ezidén, amikor betöltöm az ujságcsinálás körül eltöltött 25 esztendőt. Félév alatt sok mindenféle ügyesbajos dolgom és anyagi gondjaim mellett megírtam ötödfél ezer sort, július végén befejeztem könyvem és három nap alatt megírtam ezer és hatvan sort. Ez azután végleg betette az ajtót. Napokig se nem láttam, se nem hallottam és három héten át azt gondoltam, hogy talán soha se fogok többé írni. Ezért maradt el a Dongó augusztusi két száma, amiért ezuttal bocsánatot kérek a Dongó előfizetőitől. Az elmaradt két számot pótolni fogom majd vagy egy nagyobb méretű kalendáriumi számmal, vagy ha azt nem tehetném, úgy az előfizetés megújításánál mindenkinek lejárati idejét megtoldom egy hónappal.

Itt kell megjegyeznem, hogy a Dongó elmaradása miatt ne ijedjen meg senki. A Dongó a legrégebb és legelterjedtebb amerikai magyar lapok egyike és nem fog megszűnni már akár én fogom csinálni, akár pedig más. Igaz ugyan, hogy egy ujságnak nem igen szabad elmaradnia, de ha

az amerikai magyarok elolvassák rólu irt könyvem, Vas Andrást, akkor bizonyos vagyok benne, hogy megbocsátják nekem a Dongó elmaradását.

Legyen szabad ezuttal arra kérnem a Dongó hátralékosait, hogy kezdjék meg már egyszer a hátralékok beküldését, mert a várakozásból már éppen elég volt. Elhiszem azt, hogy sokan a legjobb akarat mellett se küldhették be az előfizetést, de viszont vannak elegenden, akik beküldhették minden nagyobb megerőltetés nélkül. Hát ezeket kérem, hogy ne halogassák a dolgot tovább, mert hiszen semmiből még ujságot se lehet föntartani.

Engem a 25 év óta tartó, küzdéssel párosult szellemi munka alaposan megviselt és egy kis pihenés nagyon rámférne, mert másként könnyen megcsinálom, hogy egy szép napon csakugyan örökre kihull kezemből a toll. Már pedig én még sok-sok nagy és szép dolgot szeretnék megírni. Nem kérek én lehetlent, nem kívánok én sokat, csak azt várnám el, hogy fizessen meg mindenki, aki tartozik a Dongónak és rendelje meg minden jóra való magyar "Vas András" című könyvem, amely a magyar irodalom legnagyobb terjedelmű költői elbeszélése. Ne töltsön már az amerikai magyarság ezt a szinte koldulásba menő noszogatót, hiszen bálokra, piknikre meg néha "ködmönlére" is telik, hát a magyar írásra is juthatna valamicske.

A Dongó beteglátogatói közül is többen elmaradoztak a fizetésekkel az utóbbi időben. Hát én elhiszem, hogy náluk is szükiben van a pénz, de a Dongó nem bírja az ilyesmit s azért más módon igyekezzenek magukon segíteni. A Dongónak több ezer dollárja van szanaszéjjel előfizetőknél és

beteglátogatóknál, de hónapok óta nem folyik be annyi, amennyibe a Dongó kiadása kerül. Hát én akkor miből éljek?!

Remélem, hogy a "szórol ért az ember" mondás alapján kiki megérti a dolgot és a folytonos biztatások helyett megkezdődik már egyszer a fizetés is, mert még a legköltőibb dolgokat se lehet megcsinálni kenyér nélkül. Már pedig az amerikai magyarságról azt nem szeretném föltenni, hogy még a kenyeret is sajnálja a magyar íróktól és költőktől.

Vegyük tehát elő a jobbik érzésünket és legyünk a közmondásos jó magyar emberek!

Magyar szeretettel

KEMÉNY GYÖRGY

A Dongó hátralékosai gondolkodják meg a dolgot és küldjék már azokat a betegeket, hiszen mulik a nyár és a Dongó sem élhet sokáig a réten.

ÉRTESETÉS

Pittsburgh, Pa. és környékén Papir Endre és Tóth Péter urak fel vannak hatalmazva a Dongó előfizetéseinek felvételére és nyugtázására.

ÉRTESETÉS

South Bendben Császár Pál honfiktársunk volt szives elfogadni a Dongó beteglátogatását. Ajánljuk őt az ottani magyarság jóindulatába.

DR. L. H. HERBERT

volt ezredorvos

2225 W. JEFFERSON AVENUE
Detroit, Mich.

VAS ANDRÁS

VERSEK MESE A VÁNDORMADARAKRÓL
TIZENKÉT RÉSZBEN.

IRTA: KEMÉNY GYÖRGY.

Az ötezernél több sorból álló hatalmas költői művet a magyar kivándorlásról, édes mindnyájunkról, írta Kemény György.

Ennek a könyvnek meg kell lennie minden amerikai magyar házban.

A gyönyörű könyv ára:

Csinos kötésben, gyönyörű képekkel 2 dollár.

Finom diszkötésben, a szerző sjátkezü aláírásával 5 dollár

Küldje be rendelését a pénzzel együtt erre a címre:

D O N G Ó

1060—25 STREET,

DETROIT, MICH.

AZ ASSZONY IGAZA

Irta: KEMÉNY GYÖRGY

BÖLLÉR Jóska betakarította a kukorica-görét. A nagy sárga tököt szépen betakargatta a görével; jó lesz a riska tehénnek, meg a kormos ártánynak télire. Nagy munkája közben odakerülközött a kertje végibe Csülök Ferkó, aki már kétszer is megjárta a nagy vizet, de van is cserépszindelyes háza az alvégen. Nagy hetykén odaszólt a szöszmötölő Böllérnek:

— Ejnye, Jóska, de félted azt a tököt. Tántán cinkét fogsz majd vele a télen? Te is jobban tennéd, ha elmennél már egyszer Amérikába, oszt nem élnél télen át száritott tökma-gon.

Bántotta ez a hetyke beszéd Böllért, bele is rugott menten egy hentergő nagy tökbe, mintha bizony a tök tehetne arról, hogy ő még nem volt Amérikában. Egy darabig nem is szólt, csak inkább nézegette a vasvilláját, hogy vajjon döfjön-e, vagy inkább szóval vágjon vissza a híresnek. De csak szóval vágott.

— Nono, Ferkó, hászen lehet még nekem is cserépes házam. Ha neked nem vót messze Amérika, hát nekem sincs.

Mivel pedig ugyancsak ágaskodott benne a nagy indulat, nem is beszélt többet a hetyke amérikásnak, hanem csak inkább letette a villát és befelé indulatoskodott. Ette a titkos méreg és haragosan ráripakodott az egyik gyerekre, pedig az ugyancsak esőndesen majszolgatta a lekváros kenyeret. Akkora bajsza volt tőle, akárcsak egy kapitulációs, vén huszárnak.

Az asszony nem értette a hirtelen való indulat okát és úgy tréfázó haraggal szólt az emberének:

— Nené! Tán megvert a szemével a sárga tök?!

De az ember nem értette a tréfát. Csikorgott benne valami, még a fejébőre is rándult tőle, s nagyot csapott a bámuló mestergerendára.

— Eladom a riskát, oszt megyek Amérikába — mondta nagy — hangos indulattal. Engem ugyan ne kunérozzon semmiféle csámpás, ha mingyán hat cserépes háza van is az alvégen.

Nagyot nézett erre az asszony. Eleinte tréfára vette a dolgot, de hogy megkötötte magát az ember, hát ríva fakadt és marasztalgatta az urát,

merthogy nagy kár lenne a riska tehénért.

Böllér Jóskának nem használt a szó. Olyan lett, akárcsak a vörös posztóval ingerelt bika és nem törődött az asszonyi sirással meg a riska tehén tejelő erényével. Eladja a riskát, oszt kvitt. Elmegy Amérikába, oszt kvitt.

A legelső vásáron el is kelt a riska tehén. Az asszony sirt, a riska tehén bőgött, de Böllér Jóska rájuk se hederített. Megvált a pénz és ő készült Amérikába, a hol lapáttal szórják az aranyat, a honnan cserépszindelyes házakat hoznak a magyarok a kis lajbi zsebében.

A bucsuzkodásnál nagy volt a síránkozás. A három apró gyerek nem értette ugyan a rivás okát, de mert az anyjuk jajveszékelt, hát ők is neki lódultak és csaptak olyan muzsikát, hogy a bucsuzkodó Böllérben is meg-ingott a nagy virtus. Mintha valami kapirgált volna a torkában, mintha a szél beleverte volna a szemébe a port, mintha nagyot szoritottak volna a szíve nadrágszíjján s Böllér Jóska erős, nagy teste belerándult a kínba. Rászólt a pityergő családra:

— Ne ríjjatok, no! Hozok nektek mézeskalácsot, anyátoknak meg egy takaros kendőt! — Csak inkább ugy a maga vigasztalására mondta ezeket Böllér és bizony a falu határáról szívesen visszatért volna a bubosfödelű, kis házba, ha nem szégyelte volna a megbánást. Hát így csak elvált nagy lelki kinnal. Mert ugyan sokan járnak pénz irányában a nagy vizen tulra, meg vissza is jönnek, de azért soknak ott vesz a foga. Nem egészen bolondság ez az amérikázás.

Mikor az állomásnál utoljára magához szorongatta az asszonyt meg a gyerekeket, nagykomolyan rászólt a szepegő asszonyra:

— Hát csak ammondó vagyok, hogy jól viseld magad, még odaleszek. Ennél a három gyereknél se több, se kevesebb ne legyen mire megtérek, mert akkor baj lesz.

Ugy a foga közt mondta ezt a nagy parancsot Böllér Jóska és hozzá nagyot, komolyat csapott szemével az asszonyára. És ebben a nézésben benne volt a szeretet is, de meg a fenyegetés is.

A nagy csapáson azután elkerült

Böllér az aranyországba. Vájta a szemet a többivel és küldözgette haza a megtakarított dollárokat. Jól ment egy darabig minden, de idők multával falubéliek kerülköztek a vidékre, akik ugyan mondogatták, hogy Böllér Jóskánál kutya jár a kertbe. Szemrevaló, kívánatos menyecske, hát így nem is csoda, ha szemet vetettek rá, meg azután a vér csak nem válik yiz-zé. Három év nagy idő, még a betegnek is, hát még a tulontul egészségesnek, aki bár nem özvegy, de mégis csak özvegyesre van kárhoztatva.

A mende-monda eljutott sokára Böllér Jóska füléhez. Amikor megneszelte, nagyot csapott öklével az asztalra:

— Nem igaz! Megparancsoltam az asszonynak, hogy a három gyereknél se több, se kevesebb ne legyen, mire hazamegyek. Hát az én asszonyom megfogadja a szót. Ha pedig mégis megszegné, hát megölöm.

A sugdosók elhallgattak egyideig, de lassankint újból hire járt, hogy a Böllér házára leszállt a gólya. Böllér is megpedzette a dolgot, évődött is magával, de csak mégse hitte egészen. Nem csalhatta meg az asszony. A háromnál se több, se kevesebb nem lehet.

Egyszer azután maga az asszony írta meg nagypanaszos levélben a dolgot. Meghalt a legkisebb gyerek, de akkor nem merte megírni a dolgot; merthogy félt az uratól, aki erősen ráparancsolt, hogy a három gyereknél se több, se kevesebb ne legyen. Csak most mer megszólalni; mert hogy újból teljes a szám, megvan a három gyerek, amiből láthatja Böllér, hogy az ő asszonya szófogadó feleség.

Böllérrel felfordult a világ. Három napig a bányába se ment, csak a felesége levelét olvasgatta, közben pedig nagyokat ivott. A harmadik napon azután kitálalta a dolgot a cimboráknak:

— Megesalt az asszony. Összeszürte valakivel a levet. Hazamegyek, oszt megölöm.

A cimborák vigasztalták, hogy megesik az ilyesmi a legjobb családokban is, meg azután van már mit aprítani a tejbe, hát egy kis cseléddel több nem nyom valami sokat a latban.

— Hászen több nincs, mint vót — vélekedett Böllér. — Meghótt az egyik, de van érte másik. Így írta az asszony.

A cimborák nagyot néztek. Némi

hallgatás után megszólalt az egyik cimborá:

— Akkor meg az asszonynak van igaza, mert kend ráparancsolt, hogy háromnál se több, se kevesebb ne legyen. Ebből láthati kend, hogy derék asszony a felesége, mer megtartotta a fogadást.

A többi cimborák ráhelyeselték és a lelkeken előmlött valami jóleső melegség, hogy lám a Böller Jóska felesége milyen szófogadó asszony. Maga Böller Jóska is kezdett fölengedni. Megtartotta a parancsot az asszony, meg azután a cserépszindelyes házhöz meg éppen a kökerítés hiányzik, hát azt még ki kell keresni.

Egyet-kettőt rántott ugyan rajta a lelki küzdés, de holmi vigasztalás meg sörözés után feltört belőle a megvigasztalódás:

— Hát mégis csak az asszonynak volt igaza. Hozzatok egy hordó sört, oszt tartsuk meg a keresztelőt. Mer az ember mégis csak ember, oszt az asszony arra való, hogy megfogadja az ember szavát.

Jóraláló magyarok

Utóbbi időben a következő jóraláló magyarok szereztek előfizetőket a Dongónak:

Andaházy A. Sándor Chicago, Buzsik József Gary, Bazsó András Cleveland, Bartek János Pittsburgh, Buzogány Péter Racine, Császár Pál South Bend, Dusik István New Brunswick, Demeter K. József New York, Hauk Jenő Detroit, Jakab István Chrome, Kassay Károly Chicago, Kecán Sándorné Columbus, Koleszár János Wharton, Kabai János Devon, Koós Károly Bridgeport, Márton József Alpha, Naményi B. L. Buffalo, Orvecz Imre Perth Amboy, Pogány Lajos Shinnston, Papp Ferenc Trenton, Szécskay György Pittsburgh, Szatmáry József Trenton, Tóth Péter Pittsburgh, Tóth Pál Passaic, Vörösmarti János Palmerton, Nyisztor Sándor E. Chicago, Prékop István Beaverfalls.

Naményi B. L. Buffalo, Vörösmarti János Palmerton, Sales József Darien, Novák Ferenc Detroit, Láng Jenő Himlerville, Demeter K. József New York, Tóth Károly Bethlehem, Szatmáry József Trenton, Horváth B. Lajos Milwaukee, Naményi B.L. Buffalo, Linsmaier Ferenc Alliance, Kabai J. Devon.

Fogadják mindnyájan a Dongó köszönését!



SZÁLLÓIGÉK

MESSZI FÖLDÖN híresek a máriapócsi búcsúk, amelyekben rengeteg ájtatos nép szokott részt venni. Ezekre a búcsúkra a koldusok ezrei is elvándorolnak és az út két oldalán szörnyű jajgatással vonják magukra az irgalmas szívű emberek figyelmét a sánták, vakok, inaszakadtak és másféle szerencsétlenek. Az irgalmasság krajcárait az útfélen fetregő koldusok mellére dobják a búcsúsok és amelyek koldus igazán birja hanggal, annak a mellét ugyancsak elkoptatják az ilyen kegyelem krajcárok.

Mária-Pócs környékén a haragosok szokták egymást megtisztelni ezzel a mondással:

— A krajcár koptassa el a mellyedet!

(A Dongó egyik pócs-vidéki előfizetője a Dongó hátralékosainak és potyaolvasóinak is ugyanezt kívánja.)

Johnston Cityban az egyik öreg bodi nagyon megkivánta a ködmönlevet és ugyanezest könyörgött az egyik boltosnak, hogy szerezzen neki egy kis testi italt. A gavallér boltos kijelentette, hogy szerez egy kvártot, ha a bodi elesúszik 500 yardnyira a püspök-falatján. A bodi kijelentette, hogy megteszi. El is kezdte a csúszást, de már 25 yard után ugyanezest mondogatta, hogy nem kell neki a ködmönlé. A boltos azonban úgy vélekedett, hogy magyar ember megtartja

a szavát és a bodi tovább csúszott. Csúszkálás közben kegyetlenül sziszegett és egyre mondogatta, hogy fizet már akármennyit, csak ne kelljen megtartani a fogadást. Sok bodi gyült össze a furesa művelet nézésére és azok is egyre biztatták a bodit, hogy ne engedjen a 48-ból. Mikor a kálvária vége felé járt a fogadó bodi, akkor már csak úgy lihegve mondogatta, hogy még 25 kvártért se tenne meg máskor ilyesmit. A csúszás végén úgy elhervadt a bodi, hogy már a mérges se kellett neki és a bámuló bodik itták meg a mérgezt az ő egészségére.

Most ha valaki drágán fizet meg valamit, ezt mondják róla a környéken:

— Ezt is megcsúszkáltatták.

Foreign Grocery Co. COLUMBUS, OHIO

Columbus legnagyobb, legrégibb és legismertebb fűszerüzlete és mézárzséke.

PÉNZKÜLDÉS
teljes felelősség mellett napi áron.

HAJÓJEGYEK
minden vonalra Európából, vagy innen Európába.

KÖZJEGYZŐI
okiratok és hazai ügyek gyors, pontos és lelkiismeretes elvégzése. Ohio állam törvényes ellenőrzése alatt működő pénzküldő, hajójegy és közjegyzői iroda.

**TRAUTMAN VILMOS
ÉS GAAL SÁNDOR**
TULAJDONOSOK
1930 SO. PARSONS AVENUE
COLUMBUS, OHIO

KERESTETIK

AZON MAGYAR MUNKÁS, aki még nem gondoskodott a maga biztonságáról és családja jövőjéről.

LÉPJEN BE TAGNAK AZ AMERIKAI MAGYAR SEGÉLYZŐ SZÖVETSÉGBE,

ahol betegséget, csonkulási segélyt, agkori segélyt biztosíthat magának, CSALÁDJA RÉSZÉRE PEDIG 1000 DOLLÁR HALÁLESETI ÖSSZEGET.

Nők és gyermekek is beléphetnek. Beállási díj 2 dollár, havidíj korszerint. Cim:

Amerikai Magyar Segélyző Szövetség

1412 STATE STREET,

BRIDGEPORT, CONN.

BORZALMAS ÁLOM

VIDÁM TÖRTÉNET.
Irta: Szécskay György.

DARWIN ismét divatba jött. Tudósok nyomán az amerikai nagy lapok gyakran tárgyalják Darwin elméletét, egyesek erre vonatkozó nézeteit és számtalan cikk, sőt még némely állam törvényhozása is foglalkozik azzal a kérdéssel, hogy helyese-e Darwin fejlődés-elmélete s az ember valóban az alsóbb rendű lényekből — legutolsó fokon a majomból — fejlődött-e emberré, "homo sapiens"-szé és hogy szabad-e Darwin elméletét az iskolákban tanítani? A tudósok lázasan keresik az ember és a majom között álló lényt, mely már nem egészen majom, de még nem is egészen — ember. A mint olvassuk, ásatások révén, már megtalálták egy pár ilyen lény csontjait, sőt már ilyen ember és majom közti élőlényekre kezdenek bukkanni.

Tagadhatatlan, hogy — eltekintve bonctani hasonlóságoktól — az ember és a majom között sok rokonvonalas van. Ilyen például az emberi egyének és nemzetek körében kétségtelenül tapasztalható utánzásra törekvés föltétlenül majomtulajdonságra vall. Elég csupán a cseheket nézni, akik minden áron hatalmas, régi nemzeteket akarnak utánozni, vagy a dícső románokat, Traján törvénytelen leszármazottait, akik — még ősi bocsokoruk fölládozása árán is — kultúr-nemzet gyermekeinek akarnak látszani. Valami igaza tehát mégis csak lehetett az öreg Darwinnak s úgy látszik, hogy az ő elméletének szószólói joggal mutatnak a hirtelenül meggazdagodott s régi pénzarisztokratákat, születési nagyságokat utánzó, bizonyára majomi ősökre valló tulajdonságaira is...

A nemes nyomozásokban azonban mindenesetre legélelénkebben azok a lapok vesznek részt, melyek az ember és a majom közötti rokonságot az emberi csontvázakon látható farknyomokkal igyekeznek bizonyítani. Nagy föltűnést keltett, élénken illusztrált cikkek mutatták be mostanában az emberi és majomi csontváz képét és, ez illusztrációk szerint, határozott nyoma van annak, hogy az ember, valamint az emberszabásu majom, egykor — éppen úgy, mint a többi majom — farkat kapott a böles természetűtől. Sőt egyesek azzal lepték meg az ámuló, jámbor olvasókat, hogy nemcsak az emberi csontváza-

kon látszik — a farkesigolyákon — az elkorcsosult, visszafejlődött farkok nyoma, hanem még ma is vannak emberek, akik — habár nem is dicsekszenek ezzel — farkat viselnek, melyben, ha e farkok már nagyon rövid is, az illetők csak a legszűkebb körben mernek gyönyörködni. Egyesek szerint pedig egész ilyen — farkokkal ellátott — embertörzsek élnek még az egzotikus szigetek némelyikén.

Egyik este, lefekvés előtt, ismét ilyen ujságcikket olvastam és azt kérdeztem magamtól, hogy ezek az emberek, a kik erről az emberi farkok kérdésről annyit irnak és azok, akik ezeket a tanulmányokat ámulva olvassák, vajjon jártak-e iskolába és milyen iskolába jártak, hogy ez a kérdés olyan nagy újdonság számukra? Az én — azóta már bizonyára sirban porladó — természetrajztanárom már harminc évvel ezelőtt mutogatta az emberi csontvázon látható elkorcsosult, visszafejlődött farkesigolyákat.

Majd eszembe jutott, hogy ha az emberek még ma is farkokkal ékeskednének, milyen más volna az élet, a divat, a történelem, az irodalom és művészet?... Megállapítottam, hogy a nehéz életküzdelmet folytató emberiségnek határozottan nyeresége az, hogy a természet megszabadította farkától. Mert mennyivel több volna a gondja, a baja az embereknek, ha — ráadásul — még a farkukkal is törődniük kellene? Sokan nem a fülükig, hanem a — farkuk végéig el volnának adósodva. Némely asszony férjének egész keresetét — farkára költene, mert hiszen mennyivel több festéket, rizsport kellene elhasználniuk a hölgyeknek, ha arcuk mellett még — bizonyára bájos — farkukat is ápolniuk kellene? Micsoda bajok származnának abból, ha az emberek nemcsak egymás tyukszemére, de még egymás farkára is léphetnének? Nagy embereknek — szellemi és történelmi nagyságainknak — nemcsak életével, cselekedeteivel, hatásával, hanem — farkával is törődniük kellene... hogy az milyen hosszú, milyen színű volt... Az emberiség nemcsak kezét, lábát, agyát állította volna a gyilkolás szolgálatába, hanem még a — farkát is!

Ilyen — megvallom — furcsa, képtelen gondolatok közepette aludtam el. Egy darabig, még félálomban is, ez a farkkérdés gyötört, de fáradt

elmém végre is megszűnt működni.

Nem tudom, hogy meddig alhattam, mikor testem valamely részének fájó zsibbadtsága ébresztett föl. Még félálomban, az alvástól szédülten, tapogattam végig karjaimat, lábaimat, hogy a zsibbadt részt megdörzsöljem. Sehogysem találtam azonban rá a zsibbadt testrésze. Az alvás félmórában fölültem és ekkor rémülettel, hirtelen öntudatra kapva, láttam, hogy — farkam van. Az fáj, az volt elzsibbadva, mert — alvás közben — alattam volt, azon feküdtem. Mintha a közmondásos vipera csipett volna meg, úgy ugrottam ki az ágyból és borzadozva, elkeseredve láttam, hogy, hiába minden farkam van még pedig — dicsekvés nélkül legyen mondván — szép, meglehetősen kifejtett, ruganyos farkam!

Kétségbeesetten néztem körül. Valami gyilkoló szerszámot kerestem. E pillanatokban bizonyára öngyilkosságot követek el, ha akár pisztolyt, akár kötelet találok szobámban. Semmi ilyesfélét nem találtam, hasztalanul szaladgáltam körül a szobát, mint ketrecbe zárt orángután. A ragyogó nap besütött szobámba és én busán néztem ki az ablakon. Az utcán emberek jártak... és ámulattal, szemimnek hinni nem akarván, láttam, hogy az emberek mindegyikének — farka van éppen úgy, mint nekem. Nők is jöttek. Istenem! nekik is — farkuk volt. Szalagesokrokat láttam libegő női farkakon. Egyiken piros, másikon kék szalagesokrot. Fiatalember, fiatalasszonyok, lányok farka kecsesen, büszkén kunkorodott fölé... egy álmos, öreg munkás úgy húzta maga után farkát... Egy középkori uriember a hóna alá hajlított farkát úgy vitte, mint valami sétatálcát... és — borzalom — egy idősebb, szegényesen öltözött néni farka — karján lógó — bevásárló kcsarába volt behajtván!

Most már némileg megnyugodva néztem körül a szállodaszobában,

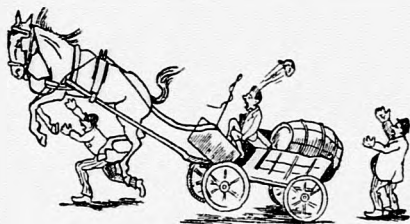
YARN
100%
VIRGIN WOOL

Szép szvederek, sajak, keztyűk, harisnyák stb. készítenek 2/3-al olcsóbban, ha a Homewool 100% Virgin szálakat használja. A gyárból direkt kaphatja olcsón. Ijjon ma ingyen mintáért és Homewool árjegyzékért.
Home Woolen Mills. Alap. 1876.
259 Main St. Eaton Rapids, Mich.
Árjegyzék — ingyen.

"HOMEWOOL"

melyben — utazó létemre — fölébredtem. Az ajtón, a szoba árát és egyéb tudnivalókat jelző táblán azt is olvastam, hogy a szálloda alsó földszintjén levő borbélynak különlegessége a divatos farokborotválás és farokmasszázs. Egész életemben magam szoktam borotválkozni azzal a fondor gondolattal, hogy azzal a borbélynak is anyagi kárt okozok másrészt megmentem arcomat a borotva oldalvágásaitól és a timsópálcika gyakori érintésétől s most már vidáman gondoltam arra hogy megint becsapom a borbélyt mert farkamat is, mely — megvallom — egy kissé borostás volt, magam borotválom.

(FOLYTATJUK)



LABOR DAY

Ünnepet szenteltek
A tiszt munkának;
Ásitnak a bányák,
Hallgatnak a gyárak.
Ámde becse még sincs,
Csak annak nem jut kincs!
Ki munkában fárad.

VAS ANDRÁS

a magyar irodalom egyik nagy szenzációja. Rendelje meg a könyvet a Dongónál.

"Samu" sztrájkol

Szomorodott szívvel jelentjük, hogy a Dongó "Samuja" komolyan besztrájkolt. Azt mondja, hogy ő addig nem szerkeszt, amíg a nénik és bácsik nem küldik be a beteget a Dongónak. Egyébként Samu baleset érte, mert elveszett a zöldséges piacon és csak nagy keresés után került elő. Egyelőre beszélni se lehet vele, mert iskolába készül s a tanítónők már előre be-drótoztattak minden ablakot az iskolán.

A KIVÁNDORLÁSÓL

szól Vas András, Kemény György nagy költői műve. Rendelje meg mielőbb ezt a nagyszerű művet a Dongónál.

Leechburgi história

HÁTBORZONGATÓ eseménynek volt színhelye a multkoriban a leechburgi kugli-király családi fészke. Hogy, hogy nem történt, senki sem tudja, elég az hozzá, hogy a miszisz valami mosott ruhákat válogatott a gyuró-szekrényen, a mikor látja egy nagy sárga kígyónak az összetekeredett izmait végig nyulni az asztalon. Rémületében nagyot ugrott és azonnal hírül adta a dolgot a miszsternek, aki nem is sokat teketóriázott, hanem felgyürkődött alaposan, bajuszán egy nagyot rántott és így szólt: "Na, hát az Isten legyen irgalmas annak a kígyónak, csak várjatok!" Felkapott egy hatalmas dorongot és besietett a konyhába. Nagy elővigyázattal, mintha csakugyan az afrikai vadonban lenne, odasompolygott közel a szobán forgó butorhoz. A lámpa fénye egészen tisztán mutatta a kígyó összetekeredett, sárgás bőrét.

Ezt nem jó lesz így magánosan megtámadni, gondolta magában és beszélgette az egyik uj sógort a kuglizóból, hogy álljon az ajtóra. Csak hamar! hamar! mondogatta a miszisz, mert hátha elcsuszik a kígyó! Az uj sógor is egy súlyos labdaütő fát ragadott hirtelen és az ajtóra állott. A

kugli-király akkor a markába köpött, megdörzsölte a tenyerét és kiadta a jelszót a rohamra. De a miszisz is akart egy keveset a dicsőségből és felkapta a tüzpiskáló vasrudat. A miszteren nagyon meglátszott, hogy nem volt kígyóvadász, mert kiverejtékezett a homloka, mikor a husángot ütésre emelte. Vigyázz! harsant fel az avizó. A következő pillanatban fül-siketítő csörömpölés zajára lettek figyelmesek a szomszédok. Megvan! szólt a miszter. Nyomd le az egyik végét asszony! rivalt a misziszre. Persze a megrémült miszisz a pizskavassal oda is bökött a kígyónak. Mikor már annyira összeroncsolták a kígyót, hogy nem volt benne épség, a szomszédból is jött nagylihegve egy önkéntes mentőcsapat. "Hol van a kígyó"?! kiáltottak. "Itt van," szólt győzedelmesen a kugli-király, "magoktól akár meg is ehetné az emberi a kígyó!"

"Hadd lássuk már legalább a holt-tetemét"! szólt az uj sógor. Kihúzzák nagy diadallal a fertelmes állatot, hát uramnak fia! akkor látják, hogy a Pista legény sárga szatin nyakkendőjét vágta agyon a vadász! Ezt nézték kígyónak. Volt is aztán röhögés, de még egyéb is, a mi nem ide való a papirosra.

De nem is tanácsos most az esetről szólni a környéken.

RENDKIVÜLI AJÁNLAT!

Megegyezésre jutottunk a havonta megjelenő

CURRENT HISTORY

cimű hatalmas new yorki havi folyóirattal, amely Amerika legnagyobb havi folyóirata, hogy

A DONGÓ ELŐFIZETŐI

kedvezményes áron kapják a "Current History"-t, vagyis a

Current History előfizetése 3 dollár
a Dongó előfizetése 3 dollár

A két lap előfizetése együtt 6 dollár, de aki 1922 november 10-ig beküld a Dongóhoz 5 DOLLÁRT, az egy évig kapja a két lapot.

Akinek gyermekei vannak, vagy aki maga is olvas angolul, az mindenesetre használja fel a kedvező alkalmat.

AZ UJ EURÓPA MAPPÁJÁT MINDENKI INGYEN
KAPJA MEG RÁADÁSUL, AKI BEKÜLDI
AZ 5 DOLLÁRT.



Hirek "Pencelvániából"

A DEXTERI bodi erősen feltette magában, hogy megnősül. Ki is pucoltatta magát úgy, hogy még Stokertonban se lehetett volna párját találni. Kipödört, sudár bajusszal és nagy füttyszóval köszöntött be a kiszemelt özvegyasszonyhoz, aki hirtelen ijedtében kiejtette kezéből a tányért, mert megérezte, hogy valami nagy dolog van készülöben. A bodi erre nevetve megszólalt és azt kérdezte a miszisztól, hogy tudja-e, miért van neki olyan jó kedve? A miszisz elpirult a kérdésre és felelet helyett kihozott egy hegedüt s megkérdezte a boditól, hogy el tudná-e huzni a nótáját? "Már hogy én"?! felelt büszkén a bodi és elkezdte nyaggatni a hegedüt, de bizony csak nem boldogult vele. A miszisz nem mert se szólni, se nevetni, mert attól félt, hogy fuccsba megy a dolog. Az öreg bodi erősen bizakodik, hogy bár nem tudta elhuzni a nótát, mégis csak meglesz a lakodalmom.

Dexterem lagzi volt és annyira meg-

lepték a vendégek a lakodalmos házat, hogy hamarosan elfogyott az itóka. Az első vőfély jelentette a dolgot és elhatározták, hogy kölcsön kérnek valahol italt, addig is pergetni kell. A kölcsönkérés azonban nem sikerült, mert szép szóra nem adtak, így tehát erőszakhoz kellett folyamodni. Kerítették tehát egy ökörbőrt és a vőfély abba hajt bele, hogy így majd megijeszti a bodikat és elviszi az italt. Csakhogy a vőfély nem a bodikkal találkozott először, hanem a miszisszel, aki ijedtében egy fazéknyi forró vízzel öntötte végig az ökörbőrös vőfélyt, aki úgy összeégett, hogy héttig megemlegeti az ökörbőrt.

Palmertonban a New Jersey Zinc Co. minden éven pikniket rendez az ottani lakosságnak. Ezidén is megvolt a piknik uszóversennyel, kötélhúzással és egyéb dolgokkal. Többi között egy süldő szörét leborotválták, zsírral jól megkenték és szabadon eresztették azzal, hogy aki megfogja, az övé a süldő. Egy anglus, aki jól tudott futni, mert uszónadrágban volt, szembe került a süldővel, a derekánál fogva a hóna alá kapta és nevetve elvitte. A magyarok nagyot bámultak és azóta szólásmondássá lett közöttük: "Ez is anglus ésszel dolgozik."

Avellán az egyik miszter két gallon ködmönlevet elültetett a kertben, de valaki megérezte az illatát és elvitte a drága virágot. A miszter nagyon

mérges lett és ki akarta hirdetni a statáriumot, de a miszisz azzal vigasztalta, hogy ne busuljon olyan nagyon, hiszen nem volt erős a pálinka.

CHROMEI JÓKIVÁNSÁGOK

Ha potyán olvasod a Dongót, úgy fakadjanak rajtad a kelések, mint márciusban az orgona bokrokra a himbók.

Ha elnézed a más Dongóját, Yuronka állítsa ki neked az utlevelet, de nem az ökontriba, hanem a trentoni villanyos székbe.

SZIVES TUDOMÁSUL

DANTE-n (Va.) Szabó István ur a Dongó beteglátogatója. Ajánljuk őt az ottani magyarság jóindulatába.

MAGYAR

TEMETKEZÉSI

VÁLLALAT

ÉS KOPORSÓ RAKTÁR

Temetéseket elvállal a legfényesebbtől a legegyszerűbbig a legjutányosabban

BICZÓ ÉS TÁRSA

2243 WEST JEFFERSON AVE
DETROIT, MICH.

Telefon: Cedar 175

JÖJJÖN SOUTH BENDBE!

TELEPEDJEN LE SOUTH
BENDBEN! SOK NAGY GYÁRTELEP VAN
SOUTH BENDBEN! - A MAGYARSÁG SZÁMA
MEGHALADJA A NYOLC EZRET SOUTH BENDBEN!

MUNKA MINDIG VAN SOUTH BENDBEN!

HA SOUTH BENDBE AKAR JÖNNI LAKNI: IRJON NEKEM! ÉN
TÖLEM. VAGY ÁLTALAM, VEHET HÁZAT, TELKET, VAGY FARMÁT,
AKÁR KÉSZPÉNZÉRT, VAGY TÖRLESZTÉSRE IS! HA OTTAN, Ahol
MOSTAN LAKIK, VAN HÁZA, TELKE, VAGY FARMÁJA, AZT ÁT-
VESZEM CSERÉBE AZ ÚJ VÁSÁRLÁSNÁL!

BŐVEBB FELVILÁGOSÍTÁSÉRT IRJON ERRE A CIMRE:

LENGYEL S. SÁNDOR

REAL ESTATE DEPARTMENT NO. 3

502 SO. CHAPIN STR.

SOUTH BEND, INDIANA

TALÁNY

MI EZ?

VAS $\frac{d}{a}$ rás

A megfejtés díja: egy szép könyv.
A megfejtés beküldésének határideje: 1922 szeptember 20.
A július elseji számban közölt talány megfejtése:

HANGOS BÉKÁK.

Helyes megfejtést küldtek be a következők:

Konick James, Nagy József, Kovács Ferenc, Király József.

A jutalmul kitűzött könyvet Kovács Ferenc (New York) nyerte meg.

A július 15-iki számban közölt talány megfejtése:

HAJÓ-FENÉK.

Helyes megfejtést küldtek be a következők:

Stettner János, Konick James, Székely Imre, Szabó K., Nagy János.

A jutalmul kitűzött könyvet Stettner János (Allentown) nyerte meg.

HONFITÁRS!

Maholnap a szőlőt is préselik, hát belőled nem lehet kipréselni a betegkedet?!

A Dongó megbizottai:

CLEVELAND, O. Bazsó András; west side: Kovách József.
LORAIN, O. Farkas József.
YOUNGSTOWN, O. Mihók Sándor.
CHICAGO, ILL. Andaházy A. Sándor.
E. CHICAGO, IND. Naményi J. K.
BUFFALO, N. Y. Naményi E. L.
CANTON, O. Tolvay Lajos.
COLUMBUS, O. Kecán Sándorné.
DAYTON, O. Bartos J. János.
ST. CLAIRSVILLE, O. Kovách János.
BEAVERFALLS, PA. Prékop István.
DUQUESNE, PA. Sápós M. J.
LECHBURG, PA. Takács András.
ALLIANCE, O. Novák Elemér.
NEW BRUNSWICK: Dusik István.
WINDBER, PA. Ónodi János.
RACINE, WIS. Buzogány Péter.
SO. BEND, IND.: Császár Pál.
NEW HAVEN, CONN. Tóth János.
AURORA, ILL. Fodor K. József.
CHROME, N. J. Jakab István.
PHILLIPSBURG, N. J. Horváth József.
PASSAIC, N. J. Tóth Pál.
PERTH AMBOY, N. J. Orvecz Imre.
TRENTON, N. J. Papp Ferenc.
WHARTON, N. J. Koleszár János.
NEW YORK. Demeter K. József.
BETHLEHEM, PA. Tóth Károly.
GARY, W. VA. Kotrocó L. György.
LYNCH MINES, KY. Szónoczky József.
ST. LOUIS, MO. Szabados Zoltán.
MILWAUKEE, WIS. Fodor R. D.
DEVON, W. VA. Kabai János.
ALPHA, N. J. Márton József.
PATAPERTON, PA. Vörösmarty János.
CARTERET, N. J. Gyüre Lajos.
PITTSBURGH, PA.: Tóth V. Péter.
SOUTH BEND, IND. Császár Pál.
DANTE, VA.: Szabó István.
WEST VIRGINIA: Dr. Fényes Lajos.

MAJNER HISTÓRIÁK

DEHUE környékén elment két bodi autobodit venni. Hát vettek is egy nagyon akkurátus, merthogy mindkettő mesterember és így érti a vásárt. Csakhogy a vétel után kiszült, hogy az autobodinak egy kereke sincs, így azután nem tudták elindítani a bodit. Tanakodás közben arra ment egy nagy automobil és megkérték a kocsisát, hogy vinné el az ő automobiljukat Dehuere. A kocsis hajlandónak mutatkozott, csakhogy a finom automobil nem fért el a másikra, amelyiknek kerekei is voltak, így azután ott maradtak vele a bodik. Némi italozás következett erre és mikor a holdvilág kisütött a koponyákban, elhatározták, hogy köteleket kötnék az automobil nyakába s az egyik húzza, a másik pedig kormányozza. Ugy is történt a dolog, csakhogy a finom masina még így se volt hajlandó mozogni s a bodik úgy beszédtek mérgükben, hogy az ő kerekük se forgott többé.

Danten az egyik miszisz ugyan csak jó szemmel nézett egy bodira, aki náluk volt burdon. A többi bodi irigykedve nézték a dolgot, de hát mit se tehettek, mert a gazda mindig belenezett a butykosba és így nem sokat törődött a dologgal. Egyszer azután az egyik bodi bele akart szólni a nótába és hogy diszkuráláson kapta a misziszt meg a bodit, hát rájött a virtus és azt mondta a miszisznek, hogy de most már rá is kacsintson néha. A miszisz meg is igézte, de a nóta vége az lett, hogy a nagybotosok komának szolították a bodit, aki 18 beteget szurkolt le a kacsintásért. Azóta nem kíváncsi többet a bodi a kacsintásra.

Clevelandban az öreg Laczkó Jól ismeri minden magyar; Keresse föl "dráj szalonját". Ki "száraz" sört inni akar. Kufferját is elmuffolja Laczkó truckja nagyon hamar.
LACZKÓ JÓZSEF, 8107 Rawlings.
Cleveland, O. Tel. Princeton 2366-B



A DONGÓ POSTÁJA

Többeknek. A Dongó augusztusi számainak elmaradását jelezték az összes amerikai lapok az elmaradás okaival együtt. A Dongó jelen számában újból megírtuk az okokat. Különkülön nem írhatunk mindenkinek.

K. K. Hát hiszen ha meglenne az a szikrányi becsületérzés, akkor másként állana itt minden.

F. E. Faragunk belőle valamit.

S. F. Köszönet a 3 betegért meg az elismerő sorokért. Hát hiszen ebből csak jutna, de már a kenyérből kevesebb.

P. L. Ha néhanapján nem akadna egypár jóra való magyar, akkor elmenne az ember kedve mindentől.

M. V. Muffol gondjaira bízunk.

K. J. Hát bizony a krajcár elkopthatatná sok haszontalan amerikai magyar mellyét.

P. I. Ha mindenki ilyen pontosan küldené a betegeket, akkor a Dongó összeütné a bokáját.

J. L. Hát hiszen kidongjuk egy részét, de azért mindent még se lehet kidongani.

J. L. Jó csomó dongani valót küldött. Hát majd sorra kerülnek lassankint, de néha egy-két beteget is kerithetne.

Több dolgról máskor szólunk.

HALÁL ELLEN

NINCS ORVOSSÁG — MONDJA A RÉGI
PÉLDABESZÉD

Amelyik clevelandi magyar háznál a Halál kopogtatott, jusson eszükbe

THE JAKAB CO.

magyar temetésrendező és balzsamozó intézete, amely a legjobban berendezett a városban.

Betegszállító kocsik állanak rendelkezésre. Lakodalmakra és keresztelőkra a legjobb gépkocsikat tartja.

8923 BUCKEYE ROAD

CLEVELAND, OHIO.
MINDKÉT TELEFON.

NOVEMBER

ŐSZUTÓ 30 NAP

SZENT ANDRÁS HAVA
RÉGENTE: NYILAS HAVA

A hó és hét napjai	Rím. katolikus naptár	Protestáns naptár	Uj görög (görög kath.) naptár	Nap		Amerikai ünnepek:
				kezte	nyugta	
1 Szerda	Minden szentek	Elem., Marian.	Kozma, D.	6.43	4.42	November 25. Labor Day az orleansi kerületben, Louisianában. November utolsó csütörtökj: háláadás napja az élők külön parancsára. Mindenütt megtartják még akkor is, ha egyébként nem hivatalos ünnep.
2 Csütörtök	Halottak napja	Sába	Acindin	6.45	4.41	
3 Péntek	Malachias pr.	† Győző, Opor	Acepszimasz	6.47	4.39	
4 Szombat	Bor. Károly	Károly	N. Joannic	6.48	4.38	
45. Vas. XXII. vas. pünkösöd után. Kath. ev. A farizeusok tanácsot tartanak. Máté. XXII. 15-21. — Prot. ev. Ján. IV. 47-54; olv. Efez. VI, 10-17. — Uj gör. ev. A durgazdag és Lázár. Luk. XVI. r. 83. sz.						
5 Vasárnap	A. 22. Imre herceg	A. 21. Imre	A. 22. Galakt	6.50	4.36	
6 Hétfő	Lénárd	Lénárd	Pál pk.	6.51	4.35	
7 Kedd	Engelbert, Izolda	Ieoldó	Hieron és t.	6.53	4.34	
8 Szerda	Gottfried pk.	Tiborc	Sz. Mihály f. a.	6.55	4.32	
9 Csütörtök	Tivadar vt.	Tivadar	Oncifer	6.56	4.31	
10 Péntek	Avell. András	† Luther Márton	Ores. t vt.	6.57	4.29	
11 Szombat	Márton pk.	Márton	Menna vt.	6.59	4.28	
46. Vas. XXIII. vas. pünkösöd után. Kath. ev. Midőn Jézus a sereghez szólott. Máté. IX. 18-26. — Prot. ev. Máté XIII. 23-35; olv. Filipp. I, 3-11. — Uj gör. ev. Az ördögök kiűzése. Luk. VIII. r. 38. sz.						
12 Vasárnap	A. 23. Márton p.	A. 22. Jónás	A. 23. Al. Ján.	7.00	4.27	
13 Hétfő	K. Szaniszló	Árkád	Ar. sz. János	7.02	4.26	
14 Kedd	Albert	Klementina	Fülöp aps.	7.03	4.25	
15 Szerda	Lipót	Lipót	Guriasz vt.	7.05	4.24	
16 Csütörtök	Ödön pk.	Ottmár	Máté	7.06	4.23	
17 Péntek	Csodat. Gergely	† Hortensia	Neoc. Gerg.	7.08	4.21	
18 Szombat	Ottó apát	Ottó	Plató vt.	7.09	4.20	
47. Vas. XXIV. vas. pünkösöd után. Kath. ev. Hasonló mennyeknek országa a mustármaghoz. Máté XIII. 31-36. — Prot. ev. Máté XXII. 15-22; olv. Filipp. III, 17-21. — Uj gör. ev. Jairus leányának felt. Luk. VIII. r. 39. sz.						
19 Vasárnap	A. 24. Erzsébet	A. 23. Erzsébet	A. 24. Abdiasz	7.10	4.19	Hold fényváltozása: ☉ Holdtölte 4-én 7 ó. 35 p. d. u. ☾ Utolsó negyed 12-én 8 ó. 53 p. d. e. ☽ Ujhold 19-én 1 ó. 6 p. d. e. ☽ Első negyed 26-án 9 ó. 15 p. d. u. ☽ Földtávolban 1-én 4 ó. d. e. ☽ Földközéiben 17-én 1 ó. d. e. ☽ Földtávolban 23-án 8 óra d. u. 1-én a nap hossza 9 ó. 59 p.; a hó gégeig 1 ó. 14 p. fogy.
20 Hétfő	Val. Bódog hv.	Yvette	Dek. Gerg.	7.12	4.18	
21 Kedd	B. Asszony bem.	Olivér	B. A. felajánl.	7.14	4.17	
22 Szerda	Cecilia vt.	Cecilia	Filémon	7.15	4.16	
23 Csütörtök	Kelemen vt.	Kelemen	Amfilok	7.16	4.15	
24 Péntek	Ker. János	Emma	Kelemen	7.18	4.14	
25 Szombat	Katalin vt.	Katalin	Katalin	7.19	4.14	
48. Vas. XXV. vas. pünkösöd után. Kath. ev. Midőn látjátok a pusztulást. Máté. XXIV. 15-35. — Prot. ev. Máté IX. 18-26; olv. Kor. I, 9-14. — Uj gör. ev. A szamaritánról. Luk. X. r. 53. sz.						
26 Vasárnap	A. 25. Konrád	A. 24. Kont, M.	A. 25. Alip	7.21	4.13	
27 Hétfő	Virgil pk.	Virgil	Per. Jakab	7.22	4.12	
28 Kedd	Flóra	Stefánia	Uj István	7.24	4.11	
29 Szerda	Szaturnin	Noé, Szigfrid	Paramon	7.25	4.11	
30 Csütörtök	András apostol	András	András aps.	7.26	4.11	